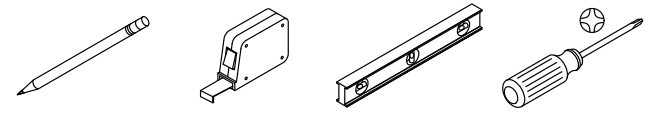


# KALLISTA



Record your model number:

Noter le numéro de modèle :

Anoto su número de modelo: \_\_\_\_\_

**WARNING: Risk of scalding.** High water temperature can cause severe burns. Set the valve water temperature at or below 120°F (49°C). Refer to the temperature adjustment instructions for the valve.

**WARNING: Risk of scalding or other severe injury.** Before completing the installation, the installer must set the maximum water temperature setting of this valve to minimize the risks associated with scalding hazards according to ASTM F 444.

**CAUTION: Risk of scalding.** This device has been calibrated at the factory to ensure a safe maximum water temperature. Any variance in setting or water inlet conditions from those used during factory calibration may raise the discharge temperature above the safe limit, and may present a scalding hazard. Responsibility for installation and adjustment of this device in accordance with these instructions lies with the installer.

Turn OFF the water supplies.

Follow all local plumbing and building codes.

**READ AND FOLLOW ALL INSTRUCTIONS**

**SAVE THESE INSTRUCTIONS**

### Additional Required Tools and Materials

1A. 2x4s or 2x6s

1B. Wood Screws

1C. Thread Sealant Tape

1D. 100% Silicone Sealant

### Installation Steps

2A. 7/8" (23 mm)

2B. 2-3/8" (60 mm) to 3-9/16" (90 mm)

2C. Finished Wall

3A. Install a 2x4s or 2x6s between the studs according to the roughing-in.

4A. Install the pipe fittings to the valve body.

4B. Inlet Connections

4C. Outlet Connections

6A. Connect the hot and cold water supplies.

7A. Install the outlet connections as required.

8A. Turn ON the water supply and check the connections for leaks.

9A. Measure the plaster guard size (dimension X and Y) for the cutout needed in the rough wall and the finished wall.

10A. Install the rough wall.

10B. Install the gasket.

10C. Install the finished wall.

11A. Apply 100% silicone sealant.

**Need help?** Contact our Customer Care Center.

• 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)

• **Service parts:** visit the product page at [kallista.com](http://kallista.com)

• **Care and cleaning:** [kallista.com/resources/product-care](http://kallista.com/resources/product-care)

• **Patents:** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

This product is covered under the **KALLISTA® Five-Year Limited Warranty**, found at [kallista.com/resources/warranty](http://kallista.com/resources/warranty). For a hardcopy of warranty terms, contact the Customer Service Department.

**AVERTISSEMENT : Risque de brûlures.** Une température d'eau élevée peut causer des brûlures graves. Régler la température de l'eau de la vanne à 120 °F (49 °C) ou moins. Consulter les instructions de réglage de température pour la vanne.

**AVERTISSEMENT : Risque de brûlures ou d'autres blessures graves.** Avant d'effectuer l'installation, l'installateur doit régler la température maximale de l'eau de cette vanne afin de réduire au minimum les risques associés aux dangers de brûlures selon la norme ASTM F 444.

**ATTENTION : Risque de brûlures.** Ce dispositif a été étalonné en usine pour assurer une température d'eau maximale sécuritaire. Toute variation du réglage ou des conditions d'entrée d'eau de ce qui a été utilisé pendant l'étalonnage en usine pourrait augmenter la température d'évacuation au-delà de la limite sécuritaire et créer des risques de brûlures. La responsabilité de l'installation et du réglage de ce dispositif conformément à ces instructions incombe à l'installateur.

Couper les alimentations en eau.

Respecter tous les codes de plomberie et du bâtiment locaux.

**LIRE ET SUIVRE TOUTES LES INSTRUCTIONS**

**CONSERVER CES INSTRUCTIONS**

### Outils et matériel supplémentaires requis

1A. Montants 2x4 ou 2x6

1B. Vis à bois

1C. Ruban d'étanchéité pour filets

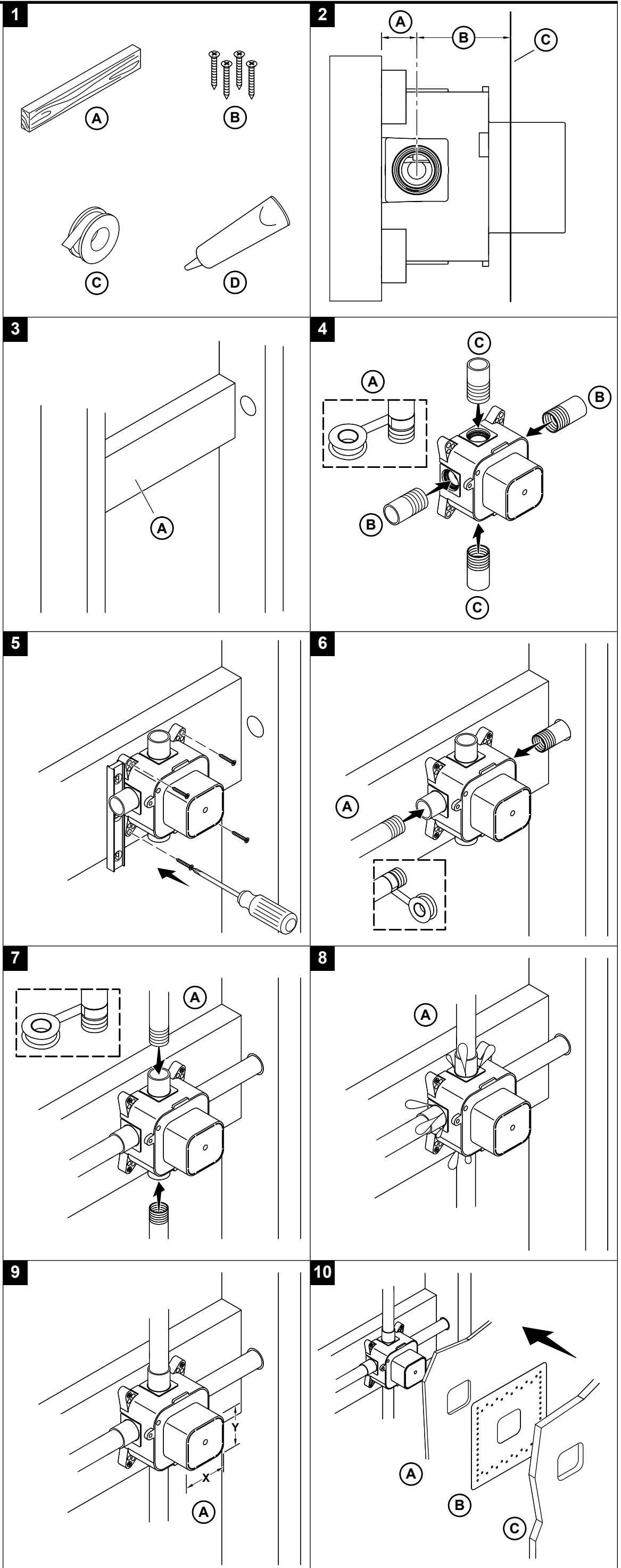
1D. Mastic d'étanchéité à la silicone à 100 %

### Étapes d'installation

2A. 7/8 po (23 mm)

2B. 2-3/8 po (60 mm) à 3-9/16 po (90 mm)

2C. Mur fini



3A. Installer un montant 2x4 ou 2x6 entre les montants conformément à la plomberie brute.

4A. Installer les raccords de tuyau sur le corps de vanne.

4B. Raccords d'entrée

4C. Raccords de sortie

6A. Raccorder les alimentations en eau chaude et froide.

7A. Installer les raccords de sortie comme requis.

8A. Ouvrir l'alimentation en eau et inspecter les raccords pour y rechercher des fuites éventuelles.

9A. Mesurer la taille du dispositif de protection en plâtre (dimension X et Y) pour la découpe nécessaire dans le mur brut et le mur fini.

10A. Installer le mur brut.

10B. Installer le joint statique.

10C. Installer le mur fini.

11A. Appliquer du mastic d'étanchéité à la silicone à 100 %.

**Besoin d'aide?** Appeler notre centre de services à la clientèle.

• 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)

• **Pièces de rechange :** visiter la page du produit sur le site [kallista.com](http://kallista.com).

• **Entretien et nettoyage :** [kallista.com/resources/product-care](http://kallista.com/resources/product-care)

• **Brevets :** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

Ce produit est couvert sous la garantie limitée de cinq ans de KALLISTA®, fournie sur le site [kallista.com/resources/warranty](http://kallista.com/resources/warranty). Pour obtenir une copie imprimée des termes de la garantie, s'adresser au centre de services à la clientèle.

**AVISO: Riesgo de sufrir quemaduras.** El agua a alta temperatura puede ocasionar quemaduras graves. Establezca la temperatura del agua de la válvula a un máximo de 120 °F (49 °C). Consulte las instrucciones de ajuste de temperatura para la válvula.

**AVISO: Riesgo de sufrir quemaduras u otras lesiones graves.** Antes de terminar la instalación, el instalador debe ajustar la temperatura máxima del agua en esta válvula para mantener a un mínimo el riesgo de sufrir quemaduras, de acuerdo a la norma ASTM F 444.

**PRECAUCIÓN: Riesgo de sufrir quemaduras.** Este aparato ha sido calibrado en la fábrica para asegurar que la temperatura máxima del agua no presente riesgos. Cualquier variación en el ajuste o en las condiciones de entrada del agua con respecto a la calibración en la fábrica puede aumentar la temperatura de salida sobre el límite de seguridad y causar riesgo de sufrir quemaduras. El instalador es responsable de la instalación y el ajuste de este aparato, en cumplimiento con estas instrucciones.

Cierre los suministros de agua.

Cumpla todos los códigos locales de plomería y construcción.

**LEA Y SIGA TODAS LAS INSTRUCCIONES**

**GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES**

**Herramientas y materiales adicionales requeridos**

1A. Maderos de 2x4 pulg o de 2x6 pulg

1B. Tornillos para madera

1C. Cinta selladora de roscas

1D. Sellador 100 % de silicona

**Pasos de instalación**

2A. 7/8" (23 mm)

2B. De 2-3/8" (60 mm) a 3-9/16" (90 mm)

2C. Pared con acabado

3A. Instale un madero de 2x4 pulg o de 2x6 pulg entre los postes, de acuerdo al diagrama de instalación.

4A. Instale los conectores de tubería al cuerpo de la válvula.

4B. Conexiones de entrada

4C. Conexiones de salida

6A. Conecte las líneas de suministro de agua fría y caliente.

7A. Instale las conexiones de salida, según se requiera.

8A. Abra el suministro de agua, y verifique que no haya fugas en las conexiones.

9A. Mida el tamaño del protector de yeso (dimensiones X e Y) para el recorte necesario en la pared sin acabado y en la pared con acabado.

10A. Instale la pared sin acabado.

10B. Instale el empaque.

10C. Instale el acabado de la pared.

11A. Aplique sellador 100 % de silicona.

**¿Necesita ayuda?** Comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente.

• 1-888-4-KALLISTA (1-888-452-5547)

• **Piezas de repuesto:** Visite la página del producto en [kallista.com](http://kallista.com)

• **Cuidado y limpieza:** [kallista.com/resources/product-care](http://kallista.com/resources/product-care)

• **Patentes:** [kohlercompany.com/patents](http://kohlercompany.com/patents)

A este producto lo cubre la **garantía limitada de cinco años de KALLISTA®**, que puede consultarse en [kallista.com/resources/warranty](http://kallista.com/resources/warranty). Si lo desea, solicite al Centro de Atención al Cliente una copia impresa de los términos de la garantía.

